

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Diario de Información é Intereses generales y locales

SUSCRIPCIÓN
Segovia, mes, 1 peseta.—Año 12.—
Fuera, trimestre, 3'50.

DIRECTOR: DON RUFINO CANO DE RUEDA

REDACCION Y ADMINISTRACION
Isabel la Católica núm. 9

SERVICIO ESPECIAL TELEGRÁFICO Y TELEFÓNICO.—MERCADOS.—PUBLICIDAD

Para curar el estómago, intestinos é higado, pronto y eficazmente, el preparado más racional, es el **Elixir Vida Estomacal Sacristán**. Se vende en todas las Farmacias y Droguerías á 14 reales botella.

NOTA. Aun cuando la mayoría de los Sres. Médicos de la provincia ya lo han ensayado y certificado sus brillantes resultados, si alguno no hubiere recibido un frasco como muestra, puede pedirle por carta y se le remitirá gratis.

Consultas por correo.—Dr. Sacristán, Segovia.



Edición de la mañana

Derroteros prácticos

BENEFICIOS DEL CRÉDITO AGRICOLA

El último número de la revista "Le Musée Social," publica una interesantísima estadística acerca del desarrollo alcanzado por el Crédito agrícola en Bélgica.

La forma principal con que se manifiesta el Crédito agrícola es la caja rural sistema Raiffeisen por la sencillez en su organización y los excelentes resultados que en la práctica produce.

Consigna la estadística que estas Asociaciones fueron introducidas en Bélgica el año 1892 por el abate Mabaerts, que estudió teórica y prácticamente su funcionamiento en Alemania.

En diez años se establecieron 286 cajas con 12.987 socios.

Los préstamos realizados se elevaron desde la cifra de 27.000 francos en 1895 á la de 3.289.000 en 1901.

Las cantidades puestas en depósito en las mencionadas cajas elévanse al total de 7.037.000 francos.

El desarrollo de las Cajas Raiffeisen se debe al espíritu de asociación de los agricultores belgas, á los incesantes trabajos de propaganda de los católicos y al apoyo del Estado.

En 1894 el ministro de Hacienda consignó un importante crédito destinado á cubrir los gastos de organización de las cajas rurales. Más tarde se promulgó una ley autorizando á la Caja General de Ahorros para que adelantase fondos á las Sociedades de crédito agrícola que se estableciesen.

En España son hasta ahora escasas las instituciones de este género, pero no faltan algunas cuyos excelentes resultados demuestran la posibilidad y conveniencia del establecimiento de Cajas rurales y de ahorros y préstamos.

Entre otras, debidas á la iniciativa y al esfuerzo de unos cuantos hombres de acción que con perseverancia incansable vienen trabajando desde algunos años en favor del proletariado agrícola, podemos citar la de Yecla, establecida por el sindicato agrícola de dicha población en Julio de 1902 cuyos datos que tenemos á la vista, son testimonio elocuente de los beneficios que á los agricultores puede reportar la asociación.

En el año de 1903, ascendieron las imposiciones á 225,646 pesetas; en 1904, subieron á 413,163, y en lo que ha transcurrido del actual, no obstante la crisis aguda que estamos atravesando, se han impuesto cerca de 300.000 pesetas, calculándose que al finalizar este año llegará la imposición de 600 á 700 mil pesetas.

Los reintegros no llegan nunca á la mitad de las imposiciones, y en orden á los préstamos se han hecho en 1904 nada menos que 3269 pagarés importantes 1.329.099 pesetas.

La caja de Yecla es, pues, un ejemplo digno de ser imitado, porque estimula el ahorro y libra de la usura á los necesitados.

En este sentido, se ofrece ancho campo á los agricultores de nuestra provincia, donde pueden encontrar medios eficaces adecuados para la defensa y fomento de sus intereses.

Del día

No tanto, amigo, no tanto. Comprendo que lo hubiera V. sentido, pero no hasta ese extremo.

Y, vamos á ver que opina el público. Han de saber Vds. que el ganadero Sr. Urcola dijo en Logroño que si el toro que cogió á Fuentes hubiera matado al gran torero, él, dueño de la ganadería de donde salió el morucho, hubiera llevado todo su ganado al matadero.

Verdad que no lo creen tampoco? Qué culpa tenían los otros cornúpetos del desavío que en la torería había hecho su hermano?

Apárte de que sería sentar un mal precedente, por que, si los toros son nobles y bravos, iban á tener una lu-

cha horrible entre estos sentimientos.

Como bravos, deben acometer, y como nobles, no matar, para evitar la ignominiosa muerte de sus hermanos.

Además, si todos los ganaderos hicieran lo que dice que hubiera hecho Urcola, adiós negocio industrial y agrícola!

Y hasta, adiós afición popular! por que es evidente que el día que no haya probabilidad de hale, la afición decrece.

Yo creo que con disechar la cabeza del toro y conservarla para memoria, y... estímulo, había bastante.

SAYR.

Impresión política

Hace muchos días que se anunció que entraba en los propósitos del Gobierno tener un Consejo para exponer á sus compañeros de Gabinete los proyectos de ley que tenía en cartera para someterlos á las Cortes tan pronto reanaran, los cuales constituirán parte esencialísima del programa político del partido liberal.

En el Consejo que ayer tuvo el Gobierno, el señor Montero indicó que consumiría casi todo el tiempo, y en efecto el anuncio lo cumplió, y los ministros tuvieron ocasión de conocer al detalle proyectos de los cuales le había hablado el Presidente, pero en líneas generales.

Dichos proyectos son tres: uno sobre incompatibilidades, otro sobre excedencias de funcionarios públicos y el tercero sobre reforma de la ley Electoral.

Respecto al proyecto de incompatibilidades se sienta un criterio radical. En virtud de este proyecto, el cargo de diputado no podrá ser compatible más que con el de subsecretario director general y catedráticos de la Universidad Central, y uno por cada Instituto de Madrid.

Los catedráticos de Centros docentes de las restantes provincias, al aceptar el cargo de diputados, tendrán que quedar en la situación de excedentes sin sueldo.

Se establece la incompatibilidad para los consejeros de Administración, gerentes y directores de las Compañías ferroviarias y de todas aquellas que tengan un monopolio.

Por lo que se refiere á las excedencias para todos los funcionarios públicos, no es menos radical el criterio del Sr. Montero Rios.

Se establece la prohibición de la excedencia voluntaria, pero se admite en casos de enfermedad debidamente justificada.

La excedencia no se concederá sino por año y medio como maximum.

No será valedero el tiempo que se

esté en esa situación para los efectos del ascenso ni para los derechos pasivos, y todo funcionario al volver al servicio activo ocupará en su respectivo escalafón el número que dejara al pasar á la excedencia.

A los funcionarios públicos que fuesen elegidos, bien senadores ó diputados, se les considerará como excedentes sin sueldo durante el tiempo que ostentaren la investidura parlamentaria, y se les computará todo el tiempo que desempeñen el cargo para los efectos de derechos pasivo; pero no así para el ascenso, y volverán al mismo lugar que en la escala respectiva ocuparen al abandonarla.

Y entremos ahora en el proyecto sobre reforma de la ley electoral.

El proyecto que el Sr. Montero presenta tiene por base el del Sr. Maura, pero se separa del de éste en lo que se refiere á la intervención de los funcionarios públicos en cuanto se relaciona con las funciones electorales.

Se reforma la organización que en la actualidad tienen las Juntas del Censo.

La Junta Central, de aprobarse ese proyecto, estará constituida por las Mesas de los dos últimos Congresos y por vocales que elegirán las minorías que en estas no estuvieran representadas.

Al frente de la Junta se pondrá el presidente de más edad.

Constituirán las Juntas provinciales determina do número de expresidentes de Diputación,

Compondrán las Juntas municipales los ocho ex concejales de más edad, y como en la central y provinciales, presidirá el de más edad.

La formación del censo electoral estará á cargo del Instituto Geográfico y estadístico.

La constitución de las mesas se hará con arreglo á este criterio.

El Instituto Geográfico confeccionará tres listas; una de contribuyentes directos, otra de contribuyentes por industrial y una tercera de capacidad.

Por último, de cada Mesa formarán parte en concepto de vocales natos los tres de más edad de las expresadas listas, más dos interventores por cada candidato.

COMISION PROVINCIAL

En la sesión celebrada el día 25 del actual, por esta Comisión, se tomaron los siguientes acuerdos:

Devolver al Ayuntamiento de esta capital, el proyecto de ordenanzas municipales, prestándoles su aprobación con las observaciones consignadas en el informe que se ha unido al expediente oportuno.

Aprobar el estado de precios médicos

para las distintas especies de suministros.

Informar en sentido favorable y de acuerdo con la Contaduría, en el expediente de jubilación de D. Mariano Rivero Bachiller.

Conceder autorización para que tomen baños medicinales en el balneario de esta capital, á Julián Bautista, Melitón Herrero, Abdón Valverde, Venancio Gutiérrez, Vicente García, Venancio San José, Mariano González, Félix Bartolomé, Francisco Tapia y Severiano de Santos.

Devolver á Rufo Carrasco y á Miguel Aparicio según sus deseos, sus respectivas hijas llamadas Eulogia y Lorenza, que se hallan asiladas en el Establecimiento provincial.

Requerir del Ayuntamiento de Valle de Tabladillo, algunos documentos importantes para resolver en una petición del vecino de aquel pueblo Lorenzo Martín.

Presentar á la Exma. Diputación, en la próxima reunión ordinaria á los efectos oportunos, las cuentas de fondos provinciales de 1904.

Que en vista de lo informado por los médicos del Establecimiento provincial, sea devuelta á su familia, la anciana Policarpa Sanz, que se halla en la sala de observación de dementes.

SUETOS

Ha regresado á Segovia la distinguida señora del presidente de la Diputación Sr. Páramo, con su lindísima hija Guadalupe.

Con ellas ha llegado también y permanecerá durante unos días en esta ciudad, la bella señorita María Esteban, hija de nuestro amigo de Onéllas don Francisco.

Sean bien venidos.

Ha sido reelegido delegado provincial de Segovia para la Asociación de médicos titulares de España, nuestro querido amigo el de Carbonero el Mayor D. Victor Llorente.

Sea enhorabuena.

Conducción

La benemérita del puesto de Torreadrada; ha conducido á la cárcel de Sepúlveda, y á la disposición del Jefe de instrucción, al vecino de Carrascal del Rio, Celestino Lobo Revenga, autor de un hurto y robo de uvas.

Licencias

Por el Gobierno civil de esta provincia se han expedido dos licencias de uso de armas, á favor de don Juan Higuera y don Cipriano Martín y otros dos de caza á nombre de don Aurelio del Palacio y don José Pérez.

SECCION DE ANUNCIOS

CEREVISINA

(LEVADURA SECA DE CERVEZA)

Este medicamento, bien dosificado y de fácil conservación, posee en ligero volumen, igual actividad que la mejor levadura fresca, sin presentar en sus efectos la irregularidad de ésta. La expende en forma granulada para facilitar su empleo, y se disuelve rápidamente una vez en contacto con el agua.

La Cerevisina da maravillosos resultados en el tratamiento de los furúnculos, que hace desaparecer. En enfermos dañados de psoriasis, herpes o eczema, ha tenido el mejor éxito, mejorando en breve el estado general. La Cerevisina se recomienda también en el tratamiento del acné, de la urticaria, etc. La Cerevisina no ocasiona, como ciertas levaduras frescas, pesadez de estómago o gases ácidos y los disépticos pueden usarla sin inconveniente.

PARIS, 8, rue Vivienne, y en todas las farmacias.

4 á 8 pesetas por día.

SE DESEAN personas de ambos sexos para trabajar con nuestra máquina d. hacer calceta, simple y rápida; trabajo seguido todo el año á domicilio, sin experiencia. La distancia no importa y vendemos nuestro trabajo. Dirigirse: Compañía LA COLMENA. Q. Q. Q. 5, calle Elisabets.—BARCELONA

REGENERADOR DE LA SANGRE HIERRO DE LERAS

Este ferruginoso es el único que encierra en su composición los elementos de los huesos y de la sangre: es sumamente eficaz contra la Anemia, el Empobrecimiento de la Sangre, los Colores pálidos, Flujos blancos é Irregularidad de la menstruación. Se soporta siempre bien, por lo que se receta con frecuencia á las doncellas, recién casadas y niños delicados. EN PARIS, 8, Rue Vivienne, y en todas las Farmacias.

OPOSICIONES A CORREOS

Contestaciones al Programa oficial

Acaban de publicar esta obra, única de su género, que contiene todas las asignaturas exigidas para el ingreso en el Cuerpo de Correos, los Oficiales de la Dirección general del Ramo, los Sres. Cano de Rueda y Suárez García. Es de gran utilidad para cuantos se preparan sin el auxilio del profesor.

PRECIO: 15 PESETAS

Los pedidos de provincias deben hacerse en sobres monederos ó libranzas del Giro Mútuo, á los autores en Madrid, Corredera Baja, 27, quienes, sin aumento de precios, los servirán con carácter certificado.

De venta un mapa postal en colores, precio DOS pesetas; parafos que compran la obra, UNA.

JARABE Y PASTA DE SAVIA de PINO MARITIMO

DE LAGASSE Preparados con la SAVIA de PINO fresca. Cura Resfriados, Tos, Gripe, Bronquitis, Dolores de Garganta, Ronquera, Influenza.

PARIS, 8, rue Vivienne y en todas las Farmacias

Venta

Se hace de ochenta á cien fanegas de palomina.

Para tratar con D. Justo Muñoz, en Sangarcía.

Imp. de los hijos de Santiusto.

BAÑOS DE LEDESMA

Temporada oficial Temporada oficial

Desde 1º de Junio á 30 de Septiembre

ABIERTOS TODO EL AÑO

BAÑOS DE LEDESMA

SIN RIVAL

contra el reuma, parálisis, nefritis, corea y otras neurosis.

Se venden frascos de Sulfuraria (grasa), en las principales farmacias de Salamanca.

Para más detalles, dirigirse al Administrador de los Baños, D. Carlos Llaurado.

BAÑOS DE LEDESMA

EL DIA

COMPANIA ANONIMA DE SEGUROS

CAPITAL, 10.000.000 DE PESETAS

Fundada en 1901 en Cartagena

Incendios.—Valores marítimos.

Subdirecciones y Agencias en todas las provincias de España y Extranjero. En Segovia, D. José Company, Saucó, número 3.

Cuando Quiera Vd. Píldoras, tome las de Brandreth

Puramente Vegetales. Siempre Eficaces.

Curan el Estreñimiento Crónico.

Las Píldoras de BRANDRETH, purifican la sangre, activan la digestión, y limpian el estómago y los intestinos. Estimulan el hígado y arrojan del sistema la bilis y demás secreciones viciadas. Es una medicina que regula, purifica y fortalece el sistema.

Para el Estreñimiento, Váridos, Somnolencia, Lengua Sucia, Aliento Fétido, Dolor de Estómago, Indigestión, Dispepsia, Falta del Hígado, Ictericia, y los desarreglos que dimanar de la impureza de la sangre, no tienen igual.

DE VENTA EN LAS BOTICAS DEL MUNDO ENTERO. 40 Píldoras en Caja.

Emplastos Porosos de Alcock

Remedio universal para dolores.

Donde quiera que se sienta dolor aplíquese un emplastro.

Agentes en España: J. URIACH & Co., BARCELONA



Estas Cápsulas han resuelto el problema de administrar la quinina sin repugnancia. Adoptadas por todos los Médicos, en razón de su eficacia contra Jaquecas, Neuralgias, Fiebres intermitentes y palúdicas, Gota, Reumatismo, Lumbago, fatiga corporal, falta de energía. Soberanas para detener el estado febril de un resfriado ó una enfermedad en su principio. Una cápsula representa una copa de Quina. Más solubles, más fáciles de tomar que las píldoras y grageas han puesto la quinina barata y al alcance de todo el mundo. Frascos de 10, 20, 30, 100, 500 y 1000 cápsulas.

EN PARIS, 8, rue Vivienne y en todas las Farmacias.

APIOLINA CHAPOTEAUT SALUD DE LAS SEÑORAS

(NO CONFUNDIRLA CON EL APIOL)

Es el más enérgico de los emenagogos que se conocen y el preferido por el cuerpo médico. Regulariza el flujo mensual, corta los retrasos y supresiones así como los dolores y cólicos que suelen coincidir con las épocas, y comprometen á menudo la salud de las Señoras.

PARIS, 8, rue Vivienne, y en todas las Farmacias

MORRHUOL CHAPOTEAUT



Representa los Principios activos del Aceite de Hígado de Bacalao despojado de su materia grasa é indigesta. Ofrece á las madres de familia el medio de hacer tomar á sus hijos ese medicamento sin repugnancia. El MORRHUOL se administra en forma de pequeñas cápsulas redondas que equivalen á Cinco gramos de Aceite cada una. Las experiencias efectuadas en los Hospitales de Paris han probado que el MORRHUOL fortifica con rapidez á los niños enclenques, linfáticos y que se resfrián con frecuencia.

PARIS, 8, rue Vivienne y en todas las Farmacias.

GOTA REUMATISMO!

COLCHIFLOR

Preparado por la Fórmula del D. DEBOUT d'ESTREES, de CONTREXEVILLA

Este medicamento preparado con las flores frescas de colchico, que se presenta en cápsulas exactamente dosificadas y de conservación perfecta, constituye el específico más heróico de la Gota y del Reumatismo. Ensayado en la clientela de varios médicos ilustres, ha dado siempre resultados excelentes y constantes.

PARIS, 8, rue Vivienne, y todas las Farmacias.

El Adelantado de Segovia

Publicidad en dos ediciones diarias

Se reciben esquelas de defunción y anuncios.

Hasta las nueve de la noche:

EN LA ADMINISTRACION

Isabel la Católica, número 9

Hasta las siete de la mañana:

EN LA IMPRENTA

Grabador Espinosa, número 1

LE CABARET DE LA NEANCE

Beber un bock de cerveza servido sobre un sarcófago, y teniendo por asiento un tosco taburete formado con tibias y fémures, será una excentricidad impuesta por los caprichos de la dernière mode...

El renombrado Cabaret de la Néance, ó taberna de la muerte, es el espectáculo típico de la locura parisiense, espectáculo que pone los nervios en tensión y el estómago á la media vuelta.

Para que el lector se haga cargo de lo que es este espeluznante espectáculo, haré á grandes rasgos su descripción. Una portada que afecta la forma de la de un Cementerio, da acceso á una pieza cuadrada, con techo y paredes pintadas de negro y adornada toda con atributos fúnebres.

—Ha sonado la hora ¡Pasad á la eterna mansión de la muerte, miseros despojos de carne pútrida!

Como movidos por una fuerza misteriosa todos se levantan, y cual si cumplieran una orden suprema irrevocable, le siguen silenciosos y tristes por un oscuro y estrecho pasadizo largo... muy largo...

Por fin entramos en un lóbrego departamento abovedado en forma de cripta. Una lámpara de aceite, pendiente del centro del techo, ilumina con su escasa claridad, y allí en el fondo aparece un nicho abierto en el muro de forma ojival, angosto y muy hondo.

La espectación aumenta. Vamos á presenciar lo que tiene de notable el famoso Cabaret, una experiencia científica de notabilísimo é indiscutible mérito.

Y dicho esto, con semblante triste, y como el que cumple una misión dolorosa, encienden unas velas, que van colocando sobre el ataúd y frente á cada consumidor cadáver.

Una vez terminada esta operación hace uno de ellos la siguiente y poco tranquilizadora interrogación: —¿Qué veneno desearis tomar para reventar más pronto?

—Cerveza—contesta resignado uno de los parroquianos.

El empleado, con acento taciturno, trasmite la orden.

—Que traigan—dice—cuatro bocks de cerveza para un tísico deshaciado y tres tifoideos.

Allí nadie ríe, todos callan, y en medio de un silencio profundo se escuchan el lejano eco de una salmodia funeral.

La vajilla del servicio hace pendant con toda la menagerie, y hasta los platos decorados, también de negro, ostentan las siguientes aperitivas inscripciones: «Microbios», «Peste bubónica», «Fiebre amarilla», y otras no menos apetitosas.

—He aquí trazado á grandes rasgos el espectáculo más típico del Paris moderno, que busca, con avidez de fiera nunca satisfecha, nuevos y originales alicientes que calmen la sed insaciable de su delirante desenfreno.

Alfredo Sagales. He aquí trazado á grandes rasgos el espectáculo más típico del Paris moderno, que busca, con avidez de fiera nunca satisfecha, nuevos y originales alicientes que calmen la sed insaciable de su delirante desenfreno.

Alfredo Sagales. He aquí trazado á grandes rasgos el espectáculo más típico del Paris moderno, que busca, con avidez de fiera nunca satisfecha, nuevos y originales alicientes que calmen la sed insaciable de su delirante desenfreno.

Alfredo Sagales. He aquí trazado á grandes rasgos el espectáculo más típico del Paris moderno, que busca, con avidez de fiera nunca satisfecha, nuevos y originales alicientes que calmen la sed insaciable de su delirante desenfreno.

OFICIAL GOBIERNO MILITAR

ORDEN DE LA PLAZA DEL DIA DE AYER Servicio para hoy

Presidente de la Junta de subsistencia, señor Tte. Coronel del Regimiento de Sitio D. Octavio Molto.

Hospital y provisiones, tercer capitán del mismo.

Vigilancia, los cuerpos de la guarnición.

Gaceta de Madrid del día 25 Ministerio de Instrucción pública.

Reales órdenes de personal. Agricultura.—Real orden disponiendo se provean por oposición las dos plazas de auxiliares traductores asignados á los negociados de Industria y comercio.

Otra resolutoria de una instancia en la que se solicita ampliación del plazo para la renovación de los contadores para gas.

Hacienda.—Subsecretaría.—Estado demostrativo del movimiento que han tenido las reclamaciones económico-administrativas en las oficinas que constituyen la Administración central y provincial de la Hacienda, durante el mes de Agosto último y en los primeros ocho meses del año actual.

Diario religioso. Santos del día 27

Santos Vicente á Paulo, Santos Fidencio y Terencio, San Florentín, San Marcos, y San Cayo.

LOS SANTOS COSME Y DAMIAN HERMANOS MARTIRES

Estos dos ilustres confesores y colosos propagadores de la religión cristiana fueron naturales de la ciudad de Egea en Arabia, cristianos desde la cuna, de bella índole y de mucha instrucción, particularmente en la medicina.

Arabia, cristianos desde la cuna, de bella índole y de mucha instrucción, particularmente en la medicina. Ejercian esta ciencia con grande reputación ya por sus milagrosas curaciones, ya por su gran desinterés, pues no recibían emolumento alguno de los enfermos á quienes asistian.

MERCADOS SEGOVIA

El precio del grano en paneras, es el siguiente: Cebada, de 27 á 28 reales fanega. Centeno de 30 á 31 id, id. Algarrobas de 32 á 33, id. id. Trigo á 46 id. id. Añejo de 50 á 51, id. id.

Valadolid

Las entradas de granos verificadas en el día de hoy, han sido las siguientes: En el Canal 700 fanegas de trigo que se cotiza á 46'25 reales las 94 libras.

Peñafiel

Los precios que han regido en este mercado son los siguientes: Trigo, á 45 y 46 reales fanega de 94 libras.

Medina del Campo

Los precios que han regido en este mercado han sido los siguientes: Han entrado 600 fanegas de trigo pagándose á 45 y 45'50 reales las 94 libras.

Ávila

Los precios que han regido en este mercado son los siguientes: Se cotizó el trigo á 47 reales las 94 libras castellanas.

Rioseco

Precios que han regido en este mercado. Trigo, á 44 reales las 94 libras. Cebada, á 28 reales fanega.

Barcelona

Se ha vendido trigo de Peñafiel á 46'50 reales, y de Valladolid á 47.

ESTACION METEOROLOGICA Observaciones hechas en esta Estacion meteorologica en el dia de ayer

Table with meteorological data: Barómetro reducido á 0°, Temperatura del aire, Id. máxima del sol del día anterior, Id. id. á la sombra, Id. mínima en la noche última, Id. id. á cielo descubierto, Dirección del viento, Fuerza aproximada, Lluvia ó nieve caída en las 24 horas, Estado del cielo.

Sin rival

NUEVA EBANISTERIA DE AGUSTIN BALLESTERO Se hacen y restauran muebles todas clases y estilos, á precios sumamente económicos. Se garantizan por su construcción sólida y esmerada. 9, GASCOS, 9, JUNTO AL AZOGUEJO

AL CONTADO Y A PLAZA toda clase de muebles de tapicería y ebanistería, á precios económicos.

SUCESOR DE SÉSSE Juan Bravo, 2.

Almoneda

Plaza de Díaz Sanz, 1. Horas de diez á doce. Por tarde de cuatro á seis.

ARROQUIA DE SAN MIGUEL

Se convoca á junta general los mozos de dicha parroquia para el día 27, de ocho y media á nueve de la noche en el establecimiento de vinos de Anacieto Gilarranz, Plaza de Rubia, para tratar asuntos de interés para la misma.

Morrhuel Creosotado De CHAPOTEAUT

Contiene los principios activos de la creosota de haya, asociados al Morrhuol poderoso microbicida, constituye el remedio más eficaz que se conoce contra Bronquitis, Catarros rebeldes, Tisis laringea, Congestión, Enfermedades del pecho en 2.º y 3.º grado. PARIS, 8, RUE VIVIERNE y en todas las Farmacias.

Folleto de EL ADELANTADO DE SEGOVIA (29) JORGE OHNET

UN ANTIGUO RENCOR

TRADUCCION DE F. SARMIENTO

Miembro del Instituto, es el gran profeta de las variaciones atmosféricas.

Cuando Truchelet publica en los periódicos y revistas científicas que el mes de Junio será lluvioso y el de Diciembre glacial, no hay cuidado; habrá una sequía excepcional y el invierno será benigno.

Bobart padre, antiguo abogado, acababa de hacer entrar al miembro del Instituto en su terreno favorito, preguntándole qué influencia ejercía el viento norte sobre el cultivo de los albaricokes en el centro de Francia, y Truchelet, apoyado en la chimenea, se dispuso á probar que el descenso más ó menos rápido de la temperatura polar, produciendo

mayor ó menor calor en las corrientes submarinas, era causa de las buenas ó malas cosechas en el país más templado de Europa, cuando la señorita Guichard llamó á Bobart con un ademán y le hizo acercarse á ella.

—¿Cómo va la construcción de la tienda para el baile de esta noche?

—El patio está ya cubierto... Los obreros del señor Belloir no tienen que hacer más que clavar una tela en el suelo y arreglar las sillas... Se entrará por el jardín y por las ventanas del piso bajo... Está muy hábilmente dispuesto.

—¿Cuántas personas podrán estar sentadas?

—Por lo menos, doscientas.

—Perfectamente. La música del pueblo, ¿será exacta?

—A los postres, es decir, á eso de las nueve, empezará á tocar.

—Seremos treinta y dos á la mesa. ¿Habrá espacio para todos?

El jefe de cocina asegura que cabrían cincuenta.

—Entonces, todo está bien.

—Tú triunfas; pero has jugado una partida muy arriesgada. Si ese joven no hubiera

sido tan fácil de conducir, hubiera podido sufrir alguna avería... Mientras que otro...

—Tu hijo, ¿no es verdad?

—Si, mi hijo; respondió Bobart con aire contristado.

—No agradaba á Herminia...

—Si le hubieras dejado hacerle la corte...

—¡El se la ha hecho, sin pedirme permiso!

—¿Mi hijo? exclamó estupefacto el antiguo abogado.

—Sí, tu hijo el oficial de husares en persona. Y de tal modo, que se ha permitido escribir á mi sobrina una esquelita, que Herminia me entregó, naturalmente, sin abrir...

—¿Y hay noticias de Roussel esta mañana?

—Partió ayer, como te dije, por el ferrocarril del Havre... Se ha ido á digerir su fastidio en la orilla del mar. Se ha dado el golpe mortal...

—Le permito vivir, declaró magnánimamente la señorita Guichard, á condición de que, en adelante, permanezca en su puesto...

os profeso una antigua afición... En resumen, la adopción de Herminia ha destruido las esperanzas que tu hijo podía abrigar respecto de mi herencia, y hace mucho tiempo que he resuelto reparar este perjuicio que os causaba. En mi testamento he asegurado doscientos mil francos á tu oficial de husares... Esto le consolará...

Bobart, abrumado por esta liberalidad inesperada, se deshizo en protestas; pero Clementina, con la autoridad de una soberana sobre su vasallo, cortó aquellas expansiones entrando en un orden de ideas que le parecía más interesante:

—¿Y qué remedio tiene? Has cortado las garras á ese león y ya está domado...

—Han sido necesarios veinte años de lucha para llegar á ese resultado... Pero no me arrepiento de mis esfuerzos.

—¡Veinte años de lucha! Clementina llamaba lucha á la persecución que había hecho

